

下午茶菜单

TEA TIME MENU

14:00 ~ 17:00

Wine & Cocktail Lounge

Sky Bar
空中酒廊

以上价格已包含 10%的服务费和 6%的增值税 Including 10% service charge and 6% VAT

春季下午茶套餐 Spring Afternoon Tea

【14:00 ~ 17:00】

RMB **398** 双人 · for 2persons

甜点

红茶蛋糕
巧克力提拉米苏
天鹅泡芙
红茶巧克力慕斯
抹茶玛德琳蛋糕

咸点

香草芝士三文鱼卷
鹅肝玫瑰花冻甜筒
番茄罗勒鸡蛋披萨吐司
蟹肉明虾鱼籽寿司
胡椒蜂蜜鸭胸串香橙

水果拼盘

【DESSERT】

Black Tea Cake
Chocolate Tiramisu
Choux Pastry Swan
Black Tea Chocolate Mousse
Matcha Madeleine

【SNACK】

Salmon Cheese Roll
Goose Liver & Rose Jelly Cone
Tomato and Egg Pizza Toast
Crab Meat, Prawn and Roe Sushi
Duck & Orange Skewer

【FRUITS PLATTER】

► 饮品 /DRINKS :

龙珠茉莉 Dragon Pearl Jasmine Tea
玫瑰红茶 Rose Black Tea



以上价格已包含 10%的服务费和 6%的增值税 Including 10% service charge and 6% VAT

Selected Afternoon Tea 精选下午茶

任选以下饮品、小食各一款 1 drink + 1 snack

RMB 108 / 位 · person	RMB 128 / 位 · person
<p><u>咖啡 Coffee</u> 可续杯热咖啡、 冰咖啡、特浓咖啡 (Hot /Ice Coffee, Espresso)</p> <p><u>茶 Tea</u> (龙井、乌龙、红茶、伯爵茶) (Longjing, Oolong, English Tea, Earl Grey Tea)</p> <p>巴黎水、依云水 Perrier, Evian</p> <p>可果美番茄汁 Kagome Tomato Juice</p> <p>无酒精饮品 (淑女, 水果宾治) Virgin Chichi, Fruit Punch</p> <p>可乐/雪碧 Cola / Sprite</p>	<p><u>咖啡 Coffee</u> 卡布奇诺 或 拿铁 Cappuccino or Latte</p> <p><u>茶 Tea</u> (普洱沱茶、梅家坞特级龙井) (PU-ER Tea, MEJIAWU Special Longjing)</p> <p>圣培露天然气泡水 S.Pellegrino Sparkling Water</p> <p>鲜榨果汁 Fresh Juice (橙、西柚、西瓜) (Orange, Grapefruit, Water-melon)</p> <p>热巧克力 Hot Chocolate</p> <p>生啤 Draft Beer</p>
<p>小食</p> <p>S N A C K</p> <p>花生米 巧克力 (2 粒) 饼干 (4 块) 薯片 新鲜水果 冰淇淋 奶酪蛋糕 巧克力慕斯</p>	<p>Peanuts Chocolate (2p) Cookies (4p) Potato Chips Fresh Fruits Ice Cream Cheese Cake Chocolate Mousse Cake</p>

均需另加 10%的服务费和 6%的增值税 (售价加服务费)。
Price is subject to 10% service charge and 6% VAT(on total sales).

啤酒

Beer

503	青岛金品	Tsing Tao Gold(296ml) 65
505	舒波乐小瓶	Asahi (330ml)..... (330ml) 60
506	喜力小瓶	Heineken (330ml)(330ml) 65
509	麒麟生啤酒	Kirin Draft Beer(330ml) 58
512	克罗那	Corona (330ml) 68

无酒精混合饮料

Non-Alcoholic Cocktail

521	淑女	Virgin Chichi (Coconut Juice, Pineapple Juice) (240ml) 88
522	柠檬汽水	Fresh Lemon Squash (Lemon Juice, Syrup, Soda) (240ml) 88
543	奶昔	Milk Shake (Vanilla Ice Cream, Milk) (300ml) 88

软饮料

Soft Drink & Juice

524	可乐	Coca Cola(310ml) 55
525	雪碧	Sprite(310ml) 55
526	椰汁	Coconut Juice.....(250ml) 55
527	干姜水	Ginger-Ale(330ml) 60
528	苏打水	Soda(320ml) 65
529	汤力水	Tonic.....(330ml) 60
535	现榨鲜果汁	Fresh Juice (Orange, Grapefruit, Water-Melon)(300ml) 88

天然饮用水

Natural Water

571	法国依云天然矿泉水	Evian Natural Spring Water (Still)(330ml) 68
572	法国巴黎天然有气矿水	Perrier Original (Sparkling)(330ml) 70
574	意大利圣培露天然矿水	S.Pellegrino (Sparkling)(500ml) 80

如无其它饮料消费，冰水需收费 30 元 (+10%服务费+6%增值税。)

Rmb 30 will be charged for water if no other item is ordered.

他の注文がないと、水は 30 元チャージになります。

均需另加 10%的服务费和 6%的增值税 (售价加服务费)。

Price is subject to 10% service charge and 6% VAT(on total sales).

咖啡 & 茶

Coffee & Tea

281	可续杯热咖啡	Fresh Coffee.....	(杯 cup) 75
2811	冰咖啡	Iced Coffee	(杯 cup) 75
282	卡布其诺咖啡	Cappuccino Coffee	(杯 cup) 78
283	特浓咖啡	Espresso Coffee.....	(杯 cup) 75
284	拿铁咖啡	Cafè Latte.....	(杯 cup) 78
285	法式牛奶咖啡	Cafè au Lait.....	(杯 cup) 78
7231	热巧克力	Hot Chocolate.....	(每位) 88
281	川宁英式红茶	Twinings English Tea (per. person).....	(每位) 80
561	菊花普洱茶	Chrysanthemum Pu-er Tea (per. person).....	(每位) 98
554	梅家坞特级龙井	MJW Special Grade Longjing Tea(per. person).....	(每位) 98
556	陈年普洱茶	Crusted PE-ER Tea (per. person).....	(每位) 158
557	特级铁观音	Superfine Tieguanyin Tea (per. person).....	(每位) 168
559	金骏眉	JIN-JUN-MEI Tea (per. person)	(每位) 180
560	大红袍	DA-HONG-PAO Tea (per. person).....	(每位) 180

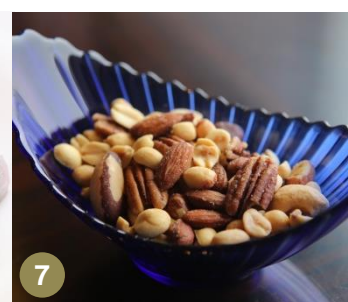
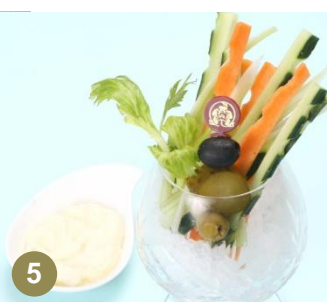
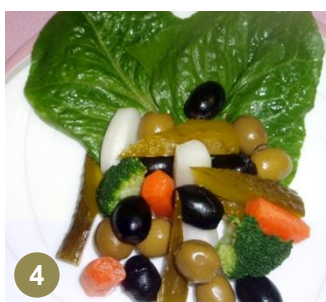


均需另加 10%的服务费和 6%的增值税 (售价加服务费)。
 Price is subject to 10% service charge and 6% VAT(on total sales).

佐酒小食 Snacks おつまみ

冷菜 Cold Food (14:30~23:00)

- | | | |
|----|--|--------------|
| 1. | 意式香肠..... | 72 |
| | Salami Sausage サラミ ソーセージ | |
| 2. | 各式乳酪配饼干..... | 108 |
| | Assorted Cheese with Cracker チーズの盛り合わせ | |
| 3. | 烟熏火腿配蜜瓜..... | 98 |
| | Sliced Raw Ham with Melon 生ハムメロン | |
| 4. | 意大利腌渍开胃菜..... | 72 |
| | Italian Pickles イタリア ピクルス | |
| 5. | 蔬菜棒..... | 68 |
| | Vegetable Stic 野菜スティック | |
| 6. | 水果盆..... | 小盆 (2人用) 168 |
| | Fresh Fruits Plate フルーツの盛り合わせ..... | 大盆 (4人用) 288 |
| 7. | 什锦果仁..... | 78 |
| | Mixed Nuts ミックスナッツ | |
| 8. | 巧克力(8粒)..... | 128 |
| | Cocolate (8ps) チョコレート(8個) | |



均需另加 10%的服务费和 6%的增值税 (售价加服务费)。
Price is subject to 10% service charge and 6% VAT(on total sales).

热菜 Hot Food (14:30~23:00)

- | | | |
|-----|---|-----|
| 11. | 爆米花..... | 58 |
| | Pop Corn
ポップコーン | |
| 12. | 炸薯条..... | 68 |
| | Fired Potato
フライドポテト | |
| 13. | 煎各式肉肠..... | 108 |
| | Grilled Sausage (3 kinds)
グリルソーセージ盛り合わせ三種 | |
| 14. | 烟熏三文鱼三明治..... | 108 |
| | Smoked Salmon Sandwich
スモークサーモンサンドイッチ | |
| 15. | 火腿奶酪三明治 | 98 |
| | Ham Cheese Sandwich
ハムチーズサンドイッチ | |
| 16. | 海鲜番茄风味意面..... | 118 |
| | Sesafood Spaghetti with Tomato Sauce
シーフードスパゲッティ トマトソース | |
| 17. | 总汇三明治..... | 128 |
| | Clubhouse Sandwich
クラブハウス サンドイッチ | |
| 18. | 热菜拼盆（香肠，炸鸡，和风牛肉丁）..... | 168 |
| | Hot Dishes Platter (sausage, fried chicken, Japanese Style Diced Beef)
ホットディッシュ盛り合わせ(ソーセージ、フライドチキン、和風牛肉) | |



均需另加 10%的服务费和 6%的增值税（售价加服务费）。
Price is subject to 10% service charge and 6% VAT(on total sales).

杯售葡萄酒・樽售葡萄酒

Wine by the Glass · Wine by Decanter

樽 decanter デキャンタ= 500 ml · 杯 glass グラス= 180 ml



气泡酒 Sparkling Wine

614



菲斯奈特白标起泡葡萄酒..... (150ml 杯) 88..... 358
Freixenet Brut Extra, Spain



RMB 元

白葡萄酒 White Wine 白ワイン

621



中国 银色高地精选干白 (世纪勇士干白)..... 98.....238.....358
Silver Heights Premium White (Last Warrior), Helan Mountain's East Foothill, China
シルバー ハイツ プレミアム 白, 宁夏, 中国

180ml 500ml 750ml

631



法国 阿尔萨斯 御嘉白 (雨果精选) 108.....278.....398
Gentil Hugel, Alsace AOC, France
ジョンティ ヒューゲル エ, アルザス

红葡萄酒 Red Wine 赤ワイン

691



中国 银色高地精选干红 (世纪勇士干红)..... 98.....238.....358
Silver Heights Premium Red (Last Warrior), Ning Xia, Helan Mountain's East Foothill, China
シルバー ハイツ プレミアム 赤, 宁夏, 中国

180ml 500ml 750ml

743



法国 克兰朵 波尔多红 118.....298.....458
Clarendelle Rouge, Bordeaux AOC, France
クラレンドル ルージュ, ボルドー

853



新西兰 新玛利自然花园黑比诺..... 128.....338.....508
Earth Garden Pinot Noir, Villa Maria, Marlborough, New Zealand
アースガーデン ピノ ノワール, ヴィラ マリア

甜白葡萄酒 Dessert White Wine デザートワイン

683



法国 肯特格丽庄园 索甸甜酒 (60ml) 98 (500ml) 688
Chateau Cantegril Barsac-Sauternes, AOP, Bordeaux, France
ボルドー ソーテルヌ, シャトー カントグリル



均需另加 10%的服务费和 6%的增值税 (售价加服务费)。
Price is subject to 10% service charge and 6% VAT(on total sales).